List do Rzymian

Rozdział 12

**12:1**

G3870  
παρακαλω  
parakalō  
Zachęcam

G3767  
ουν  
oun  
więc

G5209  
υμας  
hymas  
was

G80  
αδελφοι  
adelfoi  
bracia

G1223  
δια  
dia  
przez

G3588  
των  
tōn  
―

G3628  
οικτιρμων  
oiktirmōn  
okazy miłosierdzia

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G3936  
παραστησαι  
parastēsai  
by postawić

G3588  
τα  
ta  
―

G4983  
σωματα  
sōmata  
ciała

G5216  
υμων  
hymōn  
wasze

G2378  
θυσιαν  
thysian  
ofiarą

G2198  
ζωσαν  
zōsan  
żyjącą

G40  
αγιαν  
hagian  
świętą

G2101  
ευαρεστον  
euareston  
bardzo podobającą się

G3588  
τω  
tō  
―

G2316  
θεω  
theō  
Bogu

G3588  
την  
tēn  
tę

G3050  
λογικην  
logikēn  
związaną ze słowem

G2999  
λατρειαν  
latreian  
służbę

G5216  
υμων  
hymōn  
waszą

**12:2**

G2532  
και  
kai  
i

G3361  
μη  
mē  
nie

G4964  
συσχηματιζεσθε  
syschēmatizesthe  
dostosowujcie swojej postaci do

G3588  
τω  
tō  
―

G165  
αιωνι  
aiōni  
wieku

G5129  
τουτω  
toutō  
tego

G235  
αλλα  
alla  
ale

G3339  
μεταμορφουσθε  
metamorfousthe  
dajcie się przemienić

G3588  
τη  
tē  
―

G342  
ανακαινωσει  
anakainōsei  
odnowieniem

G3588  
του  
tou  
―

G3563  
νοος  
noos  
umysłu

G5216  
υμων  
hymōn  
waszego

G1519  
εις  
eis  
ku

G3588  
το  
to  
―

G1381  
δοκιμαζειν  
dokimazein  
rozpoznawać

G5209  
υμας  
hymas  
was

G5101  
τι  
ti  
co

G3588  
το  
to  
―

G2307  
θελημα  
thelēma  
wola

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G3588  
το  
to  
―

G18  
αγαθον  
agathon  
dobre

G2532  
και  
kai  
i

G2101  
ευαρεστον  
euareston  
bardzo podobające się

G2532  
και  
kai  
i

G5046  
τελειον  
teleion  
dojrzałe

**12:3**

G3004  
λεγω  
legō  
Mówię

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G1223  
δια  
dia  
przez

G3588  
της  
tēs  
―

G5485  
χαριτος  
charitos  
łaskę

G3588  
της  
tēs  
―

G1325  
δοθεισης  
dotheisēs  
która została dana

G3427  
μοι  
moi  
mi

G3956  
παντι  
panti  
każdemu

G3588  
τω  
tō  
―

G5607  
οντι  
onti  
będącemu

G1722  
εν  
en  
wśród

G5213  
υμιν  
hymin  
was

G3361  
μη  
mē  
aby nie

G5252  
υπερφρονειν  
hyperfronein  
myśleć ponad miarę

G3844  
παρ  
par  
od

G3739  
ο  
ho  
tego co

G1163  
δει  
dei  
trzeba

G5426  
φρονειν  
fronein  
myśleć

G235  
αλλα  
alla  
ale

G5426  
φρονειν  
fronein  
myśleć

G1519  
εις  
eis  
ku

G3588  
το  
to  
―

G4993  
σωφρονειν  
sōfronein  
zachowywać rozsądek

G1538  
εκαστω  
hekastō  
każdemu

G5613  
ως  
hōs  
jak

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G3307  
εμερισεν  
emerisen  
przydzielił

G3358  
μετρον  
metron  
miarę

G4102  
πιστεως  
pisteōs  
wiary

**12:4**

G2509  
καθαπερ  
kathaper  
Tak jak

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G1722  
εν  
en  
w

G1520  
ενι  
heni  
jednym

G4983  
σωματι  
sōmati  
ciele

G3196  
μελη  
melē  
członków

G4183  
πολλα  
polla  
wiele

G2192  
εχομεν  
echomen  
mamy

G3588  
τα  
ta  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G3196  
μελη  
melē  
członki

G3956  
παντα  
panta  
wszystkie

G3756  
ου  
ou  
nie

G3588  
την  
tēn  
―

G846  
αυτην  
autēn  
to samo

G2192  
εχει  
echei  
ma mają

G4234  
πραξιν  
praksin  
postępowanie

**12:5**

G3779  
ουτως  
houtōs  
tak

G3588  
οι  
hoi  
―

G4183  
πολλοι  
polloi  
liczni

G1520  
εν  
hen  
jedno

G4983  
σωμα  
sōma  
ciało

G2070  
εσμεν  
esmen  
jesteśmy

G1722  
εν  
en  
w

G5547  
χριστω  
christō  
Pomazańcu

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2596  
καθ  
kath  
co do

G1520  
εις  
heis  
jednego

G240  
αλληλων  
allēlōn  
jedni drugich

G3196  
μελη  
melē  
członki

**12:6**

G2192  
εχοντες  
echontes  
Mając

G1161  
δε  
de  
zaś

G5486  
χαρισματα  
charismata  
dary łaski

G2596  
κατα  
kata  
według

G3588  
την  
tēn  
―

G5485  
χαριν  
charin  
łaski

G3588  
την  
tēn  
tej

G1325  
δοθεισαν  
dotheisan  
która została dana

G2254  
ημιν  
hēmin  
nam

G1313  
διαφορα  
diafora  
różne

G1535  
ειτε  
eite  
czy to

G4394  
προφητειαν  
profēteian  
prorokowanie

G2596  
κατα  
kata  
według

G3588  
την  
tēn  
―

G356  
αναλογιαν  
analogian  
proporcji

G3588  
της  
tēs  
―

G4102  
πιστεως  
pisteōs  
wiary

**12:7**

G1535  
ειτε  
eite  
czy to

G1248  
διακονιαν  
diakonian  
posługę

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G1248  
διακονια  
diakonia  
posłudze

G1535  
ειτε  
eite  
czy to

G3588  
ο  
ho  
―

G1321  
διδασκων  
didaskōn  
nauczający

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G1319  
διδασκαλια  
didaskalia  
nauce

**12:8**

G1535  
ειτε  
eite  
czy to

G3588  
ο  
ho  
―

G3870  
παρακαλων  
parakalōn  
zachęcając

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G3874  
παρακλησει  
paraklēsei  
zachęcie

G3588  
ο  
ho  
―

G3330  
μεταδιδους  
metadidous  
przekazujący

G1722  
εν  
en  
w

G572  
απλοτητι  
haplotēti  
prostocie

G3588  
ο  
ho  
―

G4291  
προισταμενος  
proistamenos  
stający na czele

G1722  
εν  
en  
w

G4710  
σπουδη  
spoudē  
gorliwości

G3588  
ο  
ho  
―

G1653  
ελεων  
eleōn  
litujący się

G1722  
εν  
en  
w

G2432  
ιλαροτητι  
hilarotēti  
wesołości

**12:9**

G3588  
η  
hē  
―

G26  
αγαπη  
agapē  
Miłość

G505  
ανυποκριτος  
anypokritos  
nieobłudna

G655  
αποστυγουντες  
apostygountes  
brzydzący się

G3588  
το  
to  
―

G4190  
πονηρον  
ponēron  
niegodziwym

G2853  
κολλωμενοι  
kollōmenoi  
łączący się

G3588  
τω  
tō  
z

G18  
αγαθω  
agathō  
dobrem

**12:10**

G3588  
τη  
tē  
―

G5360  
φιλαδελφια  
filadelfia  
Braterstwem

G1519  
εις  
eis  
ku

G240  
αλληλους  
allēlous  
jedni drugim

G5387  
φιλοστοργοι  
filostorgoi  
tkliwi

G3588  
τη  
tē  
―

G5092  
τιμη  
timē  
szacunkiem

G240  
αλληλους  
allēlous  
jedni drugich

G4285  
προηγουμενοι  
proēgoumenoi  
wyprzedzający

**12:11**

G3588  
τη  
tē  
―

G4710  
σπουδη  
spoudē  
gorliwością

G3361  
μη  
mē  
nie

G3636  
οκνηροι  
oknēroi  
gnuśni

G3588  
τω  
tō  
―

G4151  
πνευματι  
pneumati  
duchem

G2204  
ζεοντες  
zeontes  
wrzący

G3588  
τω  
tō  
―

G2962  
κυριω  
kyriō  
Panu

G1398  
δουλευοντες  
douleuontes  
służący

**12:12**

G3588  
τη  
tē  
―

G1680  
ελπιδι  
elpidi  
nadzieją

G5463  
χαιροντες  
chairontes  
radujący się

G3588  
τη  
tē  
w

G2347  
θλιψει  
thlipsei  
ucisku

G5278  
υπομενοντες  
hypomenontes  
będący wytrwali

G3588  
τη  
tē  
przy

G4335  
προσευχη  
proseuchē  
modlitwie

G4342  
προσκαρτερουντες  
proskarterountes  
trwający niezłomnie

**12:13**

G3588  
ταις  
tais  
―

G5532  
χρειαις  
chreiais  
potrzeb

G3588  
των  
tōn  
―

G40  
αγιων  
hagiōn  
świętych

G2841  
κοινωνουντες  
koinōnountes  
będący wspólnikami

G3588  
την  
tēn  
―

G5381  
φιλοξενιαν  
filoksenian  
gościnność

G1377  
διωκοντες  
diōkontes  
ścigający

**12:14**

G2127  
ευλογειτε  
eulogeite  
Błogosławcie

G3588  
τους  
tous  
―

G1377  
διωκοντας  
diōkontas  
prześladujących

G5209  
υμας  
hymas  
was

G2127  
ευλογειτε  
eulogeite  
błogosławcie

G2532  
και  
kai  
a

G3361  
μη  
mē  
nie

G2672  
καταρασθε  
katarasthe  
przeklinajcie

**12:15**

G5463  
χαιρειν  
chairein  
Radować się

G3326  
μετα  
meta  
z

G5463  
χαιροντων  
chairontōn  
radującymi się

G2532  
και  
kai  
i

G2799  
κλαιειν  
klaiein  
płakać

G3326  
μετα  
meta  
z

G2799  
κλαιοντων  
klaiontōn  
płaczącymi

**12:16**

G3588  
το  
to  
―

G846  
αυτο  
auto  
To samo

G1519  
εις  
eis  
ku

G240  
αλληλους  
allēlous  
jedni drugim

G5426  
φρονουντες  
fronountes  
myśląc

G3361  
μη  
mē  
nie

G3588  
τα  
ta  
o

G5308  
υψηλα  
hypsēla  
wysokich

G5426  
φρονουντες  
fronountes  
myśląc

G235  
αλλα  
alla  
ale

G3588  
τοις  
tois  
do

G5011  
ταπεινοις  
tapeinois  
pokornych

G4879  
συναπαγομενοι  
synapagomenoi  
dostosowując się

G3361  
μη  
mē  
nie

G1096  
γινεσθε  
ginesthe  
stawajcie się

G5429  
φρονιμοι  
fronimoi  
rozumni

G3844  
παρ  
par  
przed

G1438  
εαυτοις  
heautois  
sobą samymi

**12:17**

G3367  
μηδενι  
mēdeni  
Nikomu

G2556  
κακον  
kakon  
złe

G473  
αντι  
anti  
za

G2556  
κακου  
kakou  
złego

G591  
αποδιδοντες  
apodidontes  
oddający

G4306  
προνοουμενοι  
pronooumenoi  
myśląc zawczasu

G2570  
καλα  
kala  
o dobre

G1799  
ενωπιον  
enōpion  
przed

G3956  
παντων  
pantōn  
wszystkimi

G444  
ανθρωπων  
anthrōpōn  
ludźmi

**12:18**

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G1415  
δυνατον  
dynaton  
możliwe

G3588  
το  
to  
to

G1537  
εξ  
eks  
od

G5216  
υμων  
hymōn  
was

G3326  
μετα  
meta  
z

G3956  
παντων  
pantōn  
wszystkimi

G444  
ανθρωπων  
anthrōpōn  
ludźmi

G1514  
ειρηνευοντες  
eirēneuontes  
zachowujący pokój

**12:19**

G3361  
μη  
mē  
nie

G1438  
εαυτους  
heautous  
sobie samym

G1556  
εκδικουντες  
ekdikountes  
wymierzając sprawiedliwość

G27  
αγαπητοι  
agapētoi  
umiłowani

G235  
αλλα  
alla  
ale

G1325  
δοτε  
dote  
dajcie

G5117  
τοπον  
topon  
miejsce

G3588  
τη  
tē  
―

G3709  
οργη  
orgē  
gniewowi

G1125  
γεγραπται  
gegraptai  
jest napisane

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G1698  
εμοι  
emoi  
Mnie

G1557  
εκδικησις  
ekdikēsis  
ukaranie

G1473  
εγω  
egō  
Ja

G467  
ανταποδωσω  
antapodōsō  
odpłacę

G3004  
λεγει  
legei  
mówi

G2962  
κυριος  
kyrios  
Pan

**12:20**

G1437  
εαν  
ean  
Jeśli

G3767  
ουν  
oun  
więc

G3983  
πεινα  
peina  
byłby głodny

G3588  
ο  
ho  
―

G2190  
εχθρος  
echthros  
wróg

G4675  
σου  
sou  
twój

G5595  
ψωμιζε  
psōmize  
dawaj po kawałku

G846  
αυτον  
auton  
mu

G1437  
εαν  
ean  
jeśli

G1372  
διψα  
dipsa  
pragnąłby

G4222  
ποτιζε  
potize  
daj pić

G846  
αυτον  
auton  
mu

G5124  
τουτο  
touto  
to

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G4160  
ποιων  
poiōn  
czyniąc

G440  
ανθρακας  
anthrakas  
węgle

G4442  
πυρος  
pyros  
ognia

G4987  
σωρευσεις  
sōreuseis  
zgarniesz

G1909  
επι  
epi  
na

G3588  
την  
tēn  
―

G2776  
κεφαλην  
kefalēn  
głowę

G846  
αυτου  
autou  
jego

**12:21**

G3361  
μη  
mē  
nie

G3528  
νικω  
nikō  
daj się zwyciężać

G5259  
υπο  
hypo  
przez

G3588  
του  
tou  
―

G2556  
κακου  
kakou  
zło

G235  
αλλα  
alla  
ale

G3528  
νικα  
nika  
zwyciężaj

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G18  
αγαθω  
agathō  
dobrym

G3588  
το  
to  
―

G2556  
κακον  
kakon  
zło

Textus Receptus Oblubienicy - Ewangeliczny Przekład Intelinearny Nowego Testamentu